

於諸佛所皆親聽受爾時世尊說此呢已觀

自在菩薩摩訶薩等及天龍八部一切衆會

聞佛所說皆大歡喜信受奉行

妙臂印幢陀羅尼經第十

知十

佛說無崖際總持法門經
開元錄高僧萬天懿譯
遇一
如是我聞一時佛在舍衛國祇樹給孤獨園
與大比丘衆千二百五十人俱善薩萬二千
盡一生補處應尊位者皆從十方世界來會
悉得總持辯才無礙執意堅固所言真諦珍
貴恭順不放逸法慤愧忍以爲上服諸佛
妙法通達無礙能爲衆生而作朋友哀愍一
切方便誘化能使衆生親近敬愛遍遊十方
諸佛世界神足無礙能了一切衆生之根消
伏諸欲壞裂魔網已度魔界捨諸欲習悉能
總攝一切法性敬奉諸佛如應行法其所思
念盡諸禪定坐起行住不失威儀
其名曰無終鼓菩薩無終幢善薩無終稱菩
薩無終號菩薩樹王菩薩知一切音聲善薩
名稱幢菩薩一切普幢菩薩從無終幢菩薩
普意菩薩一切普名稱菩薩普光菩薩普号
菩薩普幢菩薩一切普至菩薩普德幢自在

王菩薩唱名稱菩薩集名稱菩薩集勝善薩普眼菩薩普德菩薩見無缺失菩薩離缺失菩薩已離缺失菩薩具一切衆生願菩薩不捨一切衆生菩薩常憂稱菩薩成就最上菩薩一切德名稱菩薩其萬二千菩薩皆如是上首者也

爾時炎天王與六十億諸炎天子來共會坐兜術天王與八十億諸天來共會坐化樂天王與九十二那術百千諸天來共會坐他化自在天王與五萬五千那術諸天來共會坐色界無數諸天來共會坐

爾時東方去此忍界度九十二諸佛刹土塵

數世界有國名大力其國有佛号集大力如來至真等正覺有尊菩薩名曰勝怨與無央數億百千菩薩於彼佛刹忽然不現來詣忍界在於三千大千界上虛空中立興琉璃雲一菩薩復兩七寶衆妙瓔珞如一佛刹微塵

之數一一菩薩復兩天丈陀羅華如一佛刹微塵之數一一菩薩復兩若干天香如一佛刹微塵之數一一菩薩復兩天沉水香如一佛刹微塵之數一一菩薩復兩七寶拂飾如一佛刹微塵之數一一菩薩復兩天旃檀香如一佛刹微塵之數一一菩薩復兩若干色
衣如一佛刹微塵之數一一菩薩復兩衆妙寶蓋如一佛刹微塵之數一一菩薩復兩妙綵寶蓋如一佛刹微塵之數一一菩薩復兩碼碭寶蓋如一佛刹微塵之數一一菩薩復兩赤明珠蓋如一佛刹微塵之數一一菩薩復兩紺琉璃蓋如一佛刹微塵之數一一菩薩復兩珊瑚寶蓋如一佛刹微塵之數一一菩薩復兩雜色衆寶之旛如一佛刹微塵之數一一菩薩復以微妙未曾有偈如一佛刹微塵之數稱揚讚歎能仁出尊

爾時三千大千世界諸地獄苦痛皆悉休息畜生慈心不相食噉餓鬼安隱無飢渴想一

一切人民貪瞋癡患皆悉休息亦無飢渴寒熱之苦亦無晝夜風塵之患其心寂然無迷亂想亦無色聲香味細滑心意煩惱欲界諸天迷惑亂意悉皆休息

爾時勝怨菩薩立住阿迦貳吒天上遙供養能仁如來以若干衆妙雜華敷飾擣香澤香

雜色妙衣諸蓋幢幡衆寶瓔珞遍雨三千大千世界復雨諸天龍神夜叉捷闡婆阿脩羅迦樓羅緊那羅摩賛羅伽諸餘大龍及四天下普至三千大千世界珍琦妙寶皆悉周遍爾時勝怨菩薩從上來下前詣佛所贊百佛足繞百千匝以摩尼珠金剛妙寶雜廁之衣

過一

三

貢上佛已於一面坐勝怨菩薩於一一法議普觀三世一切諸佛所入法處諸佛法中取一切之辯所謂無斷之辯合偶之辯辯達之辯無礙之辯極近之辯無窮之辯易解之辯具足之辯一切法性自然巧說言辭之辯空無相願分別演說泥洹之辯諸思所量一切解脫分別一切諸禪之辯分別意旨議說之辯於勤精進速捨言說之辯成就神通坐起行步之辯於一切表識上中下可說辯才乃莫能伏言說辯才於七覺分及八尊道求解辯才演說禪智不高下之辯善能分別法律之辯如是誠諦實語之辯如幻如化如熱時焰如水中月如呼聲響如鏡中像演說一切法性皆悉如是不生不起不滅之辯極精微之辯極深妙之辯雜種之辯極遠之辯諸欲之辯分別一切衆生心意欲起最上之辯愍衆生之輪如雷雨充滿之辯

爾時勝怨菩薩解諸佛世尊所說辯力即從座起更整衣服右膝著地長跪叉手而白佛言唯然世尊欲有所問如來若聽乃敢問之世尊告曰恣汝所問吾當為汝具分別說勝怨菩薩蒙佛聽許歡喜踊躍而白佛言云何世尊一切諸法豈有終始根源名字相貌可得而言說不於諸菩薩諸禪定法在所入處

言辭自在所問能答有所准望辭無謬誤不見准望亦化衆生得如是法一切辯才無不成就得揔持者所謂得無崖際因斯揔持得無崖際微妙之辯普持一切諸佛所說得無崖際揔持之門普持法界悉知入處究竟了達微妙法性明解諸入明入五道明於四諦明入緣起諸法明解衆生所習明解無明諸法明入無性明解見有我想明解入無我想明解入空性明解入不空性明解入於表識明解入無表識明入於願明入於無願明於吾我明於無吾我明於所依仰明於無所依仰明於有所起明於無所起在在處處一切言辭

爾時世尊讚勝怨菩薩言善哉善哉勝怨菩薩乃能慈哀一切衆生而問如來至真等正覺如斯之義諦聽聽善思念之吾當爲汝具分別說勝怨菩薩與諸大眾一心靜意受教而聽

通一
四
言解
法門以知足爲翼從善步法門以善步爲翼從捨離法門以捨離爲翼從無惡法門以無惡爲翼從普明法門以普明爲翼從遊無崖際法門以遊無崖際爲翼從生氣法門以生氣爲翼從遊無垢法門以遊無垢爲翼從堅固法門以堅固爲翼從無詭法門以無詭爲

翼從珍重法門以珍重爲翼從遊極長法門
以遊極長爲翼從意足法門以意足爲翼從
離生法門以離生爲翼從輕舉法門以輕舉
爲翼從無疑法門以無疑爲翼從除無崖際
苦法門以除無崖際苦爲翼從絕巢窟法門
以絕巢窟爲翼從離極巢窟法門以離極巢
窟爲翼從快美法門以快美爲翼從輕性樂
法門以輕性樂爲翼從無顛倒法門以無顛
倒爲翼從無驚惕法門以無驚惕爲翼從功
巧過上法門以功巧過上爲翼從不忘驚法
門以不忘驚爲翼從無根法門以無根爲翼
從善勝法門以善勝爲翼從無所擗摸法門
以無所擗摸爲翼從一事法門以一事爲翼
從好聚法門以好聚爲翼從目削法門以目
削爲翼從無作法門以無作爲翼從止無念
法門以止無念爲翼從無所將至法門以無
所將至爲翼從無所來法門以無所來爲翼
從無面法門以無面爲翼從威神法門以威

神爲翼從所持法門以所持爲翼從淨意法
門以淨意爲翼從善來法門以善來爲翼從
無意步法門以無意步爲翼從法意法門以
法意爲翼從無所耘鋤法門以無所耘鋤爲
翼從無恐畏法門以無恐畏爲翼從法性意
法門以法性意爲翼從如來意法門以如來
意爲翼從唱令意法門以唱令意爲翼從無
睡眠法門以無睡眠爲翼從天意法門以天
意爲翼從龍意法門以龍意爲翼從夜叉意
法門以夜叉意爲翼從乾闥婆意法門以乳
闥婆意爲翼從阿脩羅意法門以阿脩羅意
爲翼從迦樓羅法門以迦樓羅爲翼從緊那
羅法門以緊那羅爲翼從摩睺羅伽法門以
摩睺羅伽爲翼從大龍意法門以大龍意爲
翼從人意法門以人意爲翼從非人意法門
以非人意爲翼從月意法門以月意爲翼從
日意法門以日意爲翼從星意法門以星意
爲翼從虛空意法門以虛空意爲翼從意無

過一

六

礙法門以意無礙爲翼從離疑法門以離疑爲翼從疑隨法門以疑隨爲翼從將意法門以將意爲翼從善稱法門以善稱爲翼從寶意法門以寶意爲翼從離憂法門以離憂爲翼從長益法門以長益爲翼從離愛法門以離愛爲翼從離壞羅網法門以離壞羅網爲翼從快來法門以快來爲翼從審諦偶法門以審諦偶爲翼從離樂巢窟法門以離樂巢窟爲翼從無却法門以無却爲翼從離美法門以離美爲翼從好名德法門以好名德爲翼從法自善法門以法自善爲翼從輕馳法門以輕馳爲翼從無虛僞法門以無虛僞爲翼從離惡道法門以離惡道爲翼從大威法門以大威爲翼從離願法門以離願爲翼從如意樂法門以如意樂爲翼從調伏意法門以調伏意爲翼從大雄相法門以大雄相爲翼從離數法門以離數爲翼從離耘鋤法門以

離耘鋤爲翼從輕想法門以輕想爲翼從自然合偶法門以自然合偶爲翼從金行法門以金行爲翼從衆寶法門以衆寶爲翼從離害法門以離害爲翼從廣無崖際法門以廣無崖際爲翼從威神稱法門以威神稱爲翼從廣意法門以廣意爲翼從寬廣法門以寬廣爲翼從大音法門以大音爲翼從離大界塵法門以離大界塵爲翼從知時宜法門以知時宜爲翼從離時法門以離時爲翼從如劍法門以如劍爲翼從遊趣知足法門以遊趣知足爲翼從香薰遊法門以香薰遊爲翼從知數法門以知數爲翼從入無缺減法門以入無缺減爲翼從都遊法門以都遊爲翼從無煩惱法門以無煩惱爲翼從遊自調法門以遊自調爲翼從行及離後法門以行及離後爲翼從遊藏隱法門以遊藏隱爲翼從遊影法門以遊影爲翼從已度法門以已度爲翼從入離垢法門以入離垢爲翼從淨行

過一

七

法門以淨行爲翼從哀步法門以哀步爲翼
從離濁法門以離濁爲翼從捨疑法門以捨
疑爲翼從喜像法門以喜像爲翼從好像法
門以好像爲翼從伏步法門以伏步爲翼從
多樓泥竭亭法門以多樓泥竭亭爲翼從遊
空淨法門以遊空淨爲翼從入步最勝法門

以入步最勝爲翼從高遊法門以高遊爲翼
從趣朋友法門以趣朋友爲翼從土步法門
以王步爲翼從境界法門以境界爲翼從如
步法門以如步爲翼從捨求法門以捨求爲
翼從如是捨離衆疑見法門以如是捨離衆
疑見爲翼從等趣法門以等趣爲翼從不藏
憚法門以不藏憚爲翼從無調謾言辭法門
以無調謾言辭爲翼從不以言辭相伏法門
不以言辭相伏爲翼從無求望法門以無求
望爲翼從無親愛法門以無親愛爲翼從不
輕舉法門以不輕舉爲翼從無昫法門以無
昫爲翼從離憂法門以離憂爲翼從離合聚

親友法門以離合聚親友爲翼從意無變法
門以意無變爲翼從意無斷絕法門以意無
斷絕爲翼從處閑靜法門以處閑靜爲翼從
初始喚法門以初始喚爲翼從趣數法門以
趣數爲翼從遊無數法門以遊無數爲翼從
報恩法門以報恩爲翼從捨疑法門以捨疑
過一

爲翼從離衆恐法門以離衆恐爲翼從散疑
法門以散疑爲翼從離重擔法門以離重擔
爲翼從面趣出家法門以面趣出家爲翼從
離度法門以離度爲翼從定意具足法門以
定意具足爲翼從入明法門以入明爲翼從
破散睡眠法門以破散睡眠爲翼從無所著
法門以無所著爲翼從入寶光法門以入寶
光爲翼從離言性法門以離言性爲翼從弘
廣法門以弘廣爲翼從將趣最法門以將趣
最爲翼從入堅固法門以入堅固爲翼從
如是勝怨若菩薩得摶持之門最解正隱而
於正隱如是隱無隱離隱牢固極牢固趣上

意名繙意功德意所將意極高意言語意解
散意規行意無知意極堅意堅慧意無散意
如性意不二意堅執意龍步意無呵意妙善
步極遠步無欲意步動搖步無足步無意步
捨擔步安庠步無怨步無恚步泥洹步如意
步不倒步知行步善將步離濁穢離迷惑離

憍慢離言辭離憂想離強伏弱離缺失離非
時離不堅固如法步堅固步心意步執意步
佛覺步如是無能壞步法性極微無能壞步
成就入堅固無能破壞堅如金剛深入諸三
昧門悉入諸佛法門如覺三世等解諸佛極
微妙德

過一

九

如是勝怨當知諸法廣大無有崖際若菩薩
已得此陀隣尼門悉能摠持一切諸佛之法
能以神足飛到十方一切世界供養無量諸
佛世尊亦能摠持聲聞緣覺所說之法亦能
摠持道俗經典俗智道智諸禪智業一切悉
知慧了三世而無罣礙悉能摠持一切言辭

悉能了知一切衆生心之所念能入一切無
量深法極精微義無所不達知一切法諸所
歸趣將接成就皆使應法持心攝念所言誠
諦不失威儀皆悉能得一切菩薩方便之力
能以足指振動十方諸佛世界其中衆生無
能覺知而生恐怖一念之頃能知三世一切

諸法無所罣礙皆悉平等無不通達其人終
無餘行亦無異意終不跪拜於餘天神極深
微意所思不謬能得無數億千諸三昧門所
生之處常識宿命常得化生不由胞胎生諸
佛刹蓮華之中永離三塗八難之處

若有諷誦此摠持者世世生處天人所敬稟

受身體終無諸蟲在所生處常見諸佛終不
生於無佛世界其人兩手如摩尼珠常出七
寶而無窮盡能淨佛國成就衆生如應化度
悉得其志隨意入化各得其所亦能降伏外
道異學裸形尼捷悉使入正答難言辭工巧
無比所說無窮辯才無礙一語能報萬億之

音其義不謬得無極才智慧之寶名稱普至周聞十方無量世界一切諸佛所說之法悉持不忘得陀隣尼皆悉逮得無所恐畏解了通達一切法性猶如虛空而於無量諸佛世界一切微塵盡知其數悉持不忘得總持門通達法性猶如虛空而於一切諸佛世界諸

大海水以一毛端欲滴知其數爲得幾滴盡知其數悉持不忘得總持門通達法性猶如虛空而於無量諸佛世界草木叢林須彌大地盡燒爲灰欲知灰塵之數悉知其數憶持不忘得總持門解達法性猶如虛空而於諸佛一切世界以足一指普令振動無不傾搖

過一

能使還住不忘所持得總持門解深法性猶如虛空而於諸佛一切世界能以一手悉遍覆之亦以一毛之端周遍普覆不捨所持逮得如是無量無邊一切諸佛悉在目前總念憶持悉無所忘得總持門如是勝怨其持是陀隣尼者得百千諸總持

此總持門常令通利執攬在心而不忘者衆等亦復不能恐怖其人其人若行遠涉長塗經由峻路設遇賊難衣毛不豎無恐怖想如是勝怨其有諷誦是總持者於一切恐怖悉得解脫若人爲諸鬼魅所病夜叉羅刹一切惡鬼之所執持者悉得解脫此總持門若在家中若在空閑處悉於其中而作大護外道盡鬼若起死人鬼若蟻間鬼若空閑鬼其持此總持者一切惡鬼無能得便如是勝怨此總持名所至到處若在郡縣村落國邑塔寺房舍之中若經行處所至之處皆於其中而作大護不爲國王大臣君主所見恐怖及餘軍馬一切恐怖水火之中悉得解脫持是總持者若比丘比丘尼優婆塞優婆夷若餘俗人常當淨潔身體香汁澡洗著淨衣服著淨

衣服已用好香華供養十方一切諸佛及諸菩薩常當至心憶念一切諸佛世尊及諸菩薩若有重病之人當行此呪用呢病人若人頭痛若壯熱若風若冷若熱如此三病合爲一病若一日熱若二日若三日若四日若復常熱若得眼痛若牙齒痛若腹內痛若背脊痛若復黑癰一切惡瘡若彼癰癰若從日月星宿隨所得病用此揔持呪之無不得愈當知勝怨若有得聞是揔持經一百九十二遍者此諸人等重病恐怖無不除愈所以者何過去諸佛皆用是呪擁護一切衆生當來諸佛亦用是呪擁護一切衆生今現在諸佛亦用是呪擁護一切衆生當知勝怨此算揔持威神功德所感如是多所利益無量衆生如是勝怨其有諷誦此揔持經孰持不忘者八十億夜叉衆皆當擁護誦揔持人一切伺求不得其便

爾時奢臘夜又王與六萬夜叉衆俱來詣佛

所長跪叉手而白佛言世尊我當將諸眷屬往詣彼所擁護讀誦此揔持者時奢臘夜叉王重白佛言世尊有大藥樹王名曰威神德今在雪山中以其藥王恩力所致故普使間浮提一切藥草樹木竹蘆叢林諸樹華果皆蒙其恩而得增長無不成就我當往雪山中取藥王之精日日持來密著誦揔持人身中令誦持揔持者永無衆病令其歡樂無復憂惱終不值遇諸惡之難佛復告勝怨四王天子上諸天子求佛道者將諸眷屬往到彼所守護宿衛持揔持者忉利諸天求佛道者炎天兜術天化樂天他化自在天求佛道者往到彼所悉共守護持揔持者其人當入五陰種揔持門五陰種者是名無所成就於斯色陰無所愛樂地種名爲地水種名爲水火種名爲火風種名爲風所以者何無成就故地名之中求其性字都不可得以無性故無所成就如是水火風種亦復如是無所成就過去

色亦不自說我是過去色當來色現在色亦復如是能不自說當來色現在色所以者何性名等一無念知故歸一空故若其無性則無所成就如是地性水火風性其性無所言說過去色無所言說如過去色無所言說當來色亦無所言說現在色亦無所言說所以

所集故名曰五陰譬若勝怨若干衆事集會乃至成起宮殿城郭樓櫓埤堦欄楯窓牖前後圍繞是名爲城此等諸事一一分散皆悉令盡求索其城都不可得如是勝怨若干衆事而共集會名曰色種求其本性亦不可得所以然者本性極微故不可得何以故眼性

過一

十三

者何其性自然不可得故從何所起從無所起無所起者則無所滅已無所滅則無言教如所言曰過去當來今現在其色陰聚求其本性都不可得云何當有過去當來現在色也是故色陰痛想行識陰但有名字耳亦無堅固如是入五陰種亦入於揔持若入於揔持則入於五陰觀五陰種性空則得陀隣尼所名陀隣尼求亦不可得是故但假名字耳數但字耳謂言但字耳所言但字耳五陰亦字耳亦不入色種亦不入陀隣尼亦不能得陀隣尼性何以故此事亦無有作者但字爲色耳亦無能作四大之性故不能得其集無

眼中求之不可得何以故由本無性故諸法本無性故不可得若無所得則無所成就已無所成就則無所起亦無所滅已無所起則無有滅已無起滅則無過去當來今現在之言說已無言說但假號耳數但字耳如是字中求字不可得數中求數不可得言中求言

不可得三世中求三世亦不亦得謂言謾語中求謾言謾語都不可得一切諸法若無本性則無所有若無所有則無所成就若無所成就亦無雙起亦無雙滅無起無滅故則於三世無所言說無過去當來現在之言說若無三世言說則無有名字亦無無相亦無無

願亦無無數言教亦無諧言亦無衆事亦無無所從來亦無無所至亦無無所自稱亦不往來得道亦不於聲聞中住亦不於緣覺中住亦不於菩薩中住亦不於佛中住亦不在住中非不在住中法性如是非不如是法性寂滅而無其相亦不瑞應是故名字但假号耳何以故亦無有法名曰最如如是無有眼性亦無色性亦無眼色意入十八種性亦如是當作如是解何以故但假号名字耳如是勝怨譬若地種在所異類方國人民辭章名字各異不同雖名字殊異不離本性如是勝怨用何言辭始說法名用何言辭入後法性如是勝怨法性極微已解法性則入陀羅尼門設著於眼情名曰入衆苦情若著眼色集故名曰苦集觀其本性苦集不可得若其無性則無所有若無所有則無所成就若無所成就則無起滅已無起滅則無過去當來今現在但有名字耳言數但号字耳諸法如是

本性自空本性空者則無有相已無有相則無有願已無有願則無遊步已無遊步則無遊戲亦無戲過亦無調戲若善男子善女人解達諸法如是不久當得揔持法門佛說是揔持經時此三千大千世界六種振動一切諸天於虛空中作倡妓樂兩衆天華而以供養八萬人民得法眼淨其一千人俱發無上正真道意九十那術諸天衆悉逮得是揔持法門爾時阿難即從座起長跪叉手而白佛言此名何經云何奉持佛告阿難此經名曰一切無崖際諸法揔持門當奉持之佛說經已勝怨菩薩及諸異刹菩薩摩訶薩諸來衆

會皆大歡喜作禮而去

十四末

無崖際揔持法門經

過一

崖魚佳反誘音酉敵徒恚紓避反吒竹加嫁
琦音謬苗幼捫摸上音門下忙胡
乍除草也下亭狄丁
仁愛也謂謨上音捺魚

許
靜中反 | | 獨
言也 | 謄
音也 | 謄
代音 | 滴
音也 | 攪
代音 | 郎
下吾礼反 | 痛
音也 | 瘋
上蒲米反 | 音也 | 瘋
恭反 | 勁
蒼也 | 瘋
相寺也 | 反
也 | 瘋
胡充反又
亦體也 | 邦
果反 | 裸
充反 | 裸
相寺也 | 反
也 | 瘋
頭

尊勝菩薩所問一切諸法入無量門陀羅尼經一卷

高齊河南居士萬天懿

譯

過二

如是我聞一時佛在舍衛國祇樹給孤獨園與大比丘千二百五十人俱菩薩摩訶薩萬一千人悉是一生補處從餘世界而來集會

乙

卷之三

得陀羅尼具無盡辯成就念慧具足慚愧於諸佛法無有障礙爲諸衆生不請之友親近教化成就善法於諸佛刹往來無礙隨衆生心以衆善法而教化之離於一切魔業境界滅除一切煩惱怨賊善能普入一切法界善能供養一切諸佛善能安住一切諸禪解脫三昧又能隨意自在入出其名曰甘露鼓菩薩摩訶薩甘露稱菩薩摩訶薩甘露光菩薩摩訶訶薩甘露名菩薩摩訶薩甘露響菩薩摩訶薩娑羅樹王菩薩摩訶薩一切智音菩薩摩訶訶薩一切智相菩薩摩訶薩稱相菩薩摩訶薩甘露入菩薩摩訶薩普慧菩薩摩訶薩